

Mitteilungsblatt der Gemeinde

Aurach



aurach
weinberg
dietenbronn
eyerlohe
gindelbach
hilsbach
vehlberg
westheim
windshofen

Flurputzaktion 2021 ein voller Erfolg!

Viele Aktivitäten und Veranstaltungen müssen leider auch in diesem Jahr wegen der aktuellen Corona-Situation abgesagt werden bzw. können nur unter den angeordneten Auflagen abgehalten werden.

Umso mehr freut es uns, dass viele Kinder, Jugendliche und Erwachsene unserem Aufruf zum Frühjahrsputz trotzdem gefolgt sind. An vielen Straßen, Wegen und Plätzen in unserer Gemeinde wurde der Unrat und Abfall gesammelt und konnte dann durch die bereitgestellten Hänger am Wertstoffhof in Aurach und am ehemaligen Lagerhaus in Weinberg – hier auch ein Dank an Thomas Kleeberger – ordnungsgemäß entsorgt werden.

Die 5,00 € werden den gemeldeten Teilnehmern über die Gemeindepost ausbezahlt.

*Herzlichen Dank an alle,
die sich hier eingebracht haben!*

Wir hoffen, im nächsten Jahr den Flurputztag wieder in bewährter Form durchführen zu können.

Ihr

Simon Göttfert
Erster Bürgermeister



*Familie Heller
aus Aurach
hat beim
Spazieren-
gehen Müll
gesammelt*



*Die Familien Krommer und Lechner aus Weinberg
waren mit ihrem Müll-Sammelwagen unterwegs
(v. l. n. r.: Anton Krommer, Nico Lechner, Moritz
Krommer und Jan Lechner)*

20

51. Jahrgang
Freitag
21. Mai 2021





Fortsetzung von Seite 1



Alfred Hillermeier und Enkel Leon sammelten Müll entlang dem Radweg zwischen Weinberg und Aurach



Der Hilsbacher „Sammeltrupp“



Anni Dauer, Emily Wiczorek, Moritz Dauer und Lukas Engerer (nicht auf dem Foto) aus Weinberg waren fleißig



Thea Pfrogner und Lisa Weigl sammelten Müll entlang einem Teilstück der Staatsstraße 1066 zwischen Weinberg und Aurach



Merle Oertel aus Weinberg voll im Einsatz

Flurputzaktion 2021



Achtung
In KW 22 erscheint kein Mittelungsblatt.

Bitte veröffentlichen Sie in Ausgabe 21 Ihre Termine bis einschließlich Freitag, 11. Juni 2021.

Herausgeber und Redaktion: Gemeindeverwaltung 91589 Aurach
Telefon: 0 98 04/91 54-0, Telefax: 0 98 04/91 54-25
Internet: www.aurach.de, E-Mail: info@aurach.de
Verantwortlich für den amtlichen Teil ist der 1. Bürgermeister.

Erscheint normalerweise wöchentlich freitags.
Redaktionsschluss ist am Dienstag vorher, 12.00 Uhr.
Das Mittelungsblatt ist gedruckt auf Recyclingpapier.

Layout, Druck und Anzeigenverwaltung:
Krieger-Verlag GmbH, Postfach 11 03, 74568 Blaufenen
Telefon: 0 79 53/98 01-0, Telefax: 0 79 53/98 01-90
Internet: www.krieger-verlag.de

**Gemeinde Aurach**
Im Mooshof 4, 91589 Aurach**Öffnungszeiten Rathaus:**Mo. bis Fr. 8 bis 12 Uhr
Do. 16 bis 18 Uhr
Bitte vorher Termin vereinbaren!Fax für Aurach: 09804/9154-25
Fax für Weinberg: 09804/93953-14
E-Mail: info@aurach.de
Homepage: www.aurach.de**ANSPRECHPARTNER:**

- **Bürgerbüro** (Anmeldungen, Ausweise, Rentenangelegenheiten)
Brigitta Hopp
Tel. 09804/9154-24, E-Mail: brigitta.hopp@aurach.de
- **Erster Bürgermeister**
Simon Göttfert
Tel. 09804/9154-0, E-Mail: simon.goettfert@aurach.de
- **Hauptamtsleiterin**
Rosemarie Nenning
Tel. 09804/9154-13, E-Mail: rosemarie.nenning@aurach.de
- **Vorzimmer:**
Susanne Pamler
Tel. 09804/9154-18, E-Mail: susanne.pamler@aurach.de
- **Mitteilungsblatt, Jubilare, VHS**
Sabine Rüger
Tel. 09804/9154-0, E-Mail: sabine.rueger@aurach.de
- **Personalverwaltung**
Katrin Engelhardt,
Tel. 09804/9154-12, E-Mail: katrin.engelhardt@aurach.de
- **Standesamt, Ordnungsamt:**
Nicole Schmidt
Tel. 09804/9154-19, E-Mail: nicole.schmidt@aurach.de
- **Techn. Bauamt:**
 - Rainer Heckel (Gemeindliche Infrastruktur, Baumaßnahmen)
Tel. 09804/9154-26, E-Mail: rainer.heckel@aurach.de
 - Manuel Brecht (Wasserversorgung, Entwässerung, Digitalisierung)
Tel. 09804/9154-22, E-Mail: manuel.brecht@aurach.de
- **Bauverwaltung:**
 - Helga Hillermeier (Immobilien)
Tel. 09804/9154-14, E-Mail: helga.hillermeier@aurach.de
- **Finanzverwaltung (Nebenstelle Weinberg):**
Feuchtwanger Straße 29, 91589 Aurach, Fax 09804/9395314
 - Walter Weihermann (Finanzverwaltung, Gewerbesteuer u. a.)
Tel. 09804/9154-15, E-Mail: walter.weihermann@aurach.de
 - Katrin Riedel (Kassenverwaltung, Grundsteuer,
in Vertretung: Verbrauchsgebühren, Hundesteuer)
Tel. 09804/9154-16, E-Mail: katrin.riedel@aurach.de
- **Bereitschafts- und Notruftelefon der Gemeinde Aurach:**
(außerhalb der Arbeitszeit): 0170/7830037
- **Bauhof**
Bauhofleiter: Ludwig Hillermeier, Tel. 0175/9043957
- **Kläranlage**
Steinauer Weg 20
Service- u. Notrufnummer (24h erreichbar): 09804/9398350
E-Mail: klaeranlage@aurach.de
- **Öffnungszeiten Wertstoffhof, Eyerloher Straße 14**
Freitag von 15.15 bis 17.30 Uhr (ganzjährig)
Ansprechpartner: Heinrich Reif
- **Weitere wichtige Telefon-Nummern:**
 - Rettungsdienst/Notarzt und Feuerwehr 112
 - Polizei 110
 - Ärztlicher Not- u. Bereitschaftsdienst 116117
- **Förster – Revierleiter Herr Stegmaier** 0175/7251629
-  **Nachbarschaftshilfe 91589:** 0171/1150467

Frohe Pfingsten 2021!

„Da trat Jesus auf sie zu und sagte zu ihnen: Mir ist alle Vollmacht gegeben im Himmel und auf der Erde. Darum geht und macht alle Völker zu meinen Jüngern; tauf sie auf den Namen des Vaters und des Sohnes und des Heiligen Geistes.“

(Matthäus 28, 18+19)

An Pfingsten wird der Aussendung des Heiligen Geistes gedacht. In der Apostelgeschichte wird beschrieben, wie sich dieser durch Jesus zehn Tage nach Christi Himmelfahrt, dieses Jahr am 13. Mai, auf die Erde herabsenkt. An Pfingsten feiern gläubige Christen also nichts Geringeres als die Geburtsstunde ihrer Kirche.

Termine, an denen kein Mitteilungsblatt in 2021 erscheint

Bitte beachten Sie, dass an folgenden Wochen in 2021 **kein Mitteilungsblatt** erscheinen wird:

Pfingsten 2021 – **KW 22**
Sommerferien 2021 – **KW 31 - KW 33 (3 Wochen)**
Herbstferien 2021 – **KW 44**
Weihnachten 2021 – **KW 52 + KW 01/2022**

Um Beachtung wird gebeten.

Bitte platzieren Sie Ihre Anzeigen, Termine und Texte rechtzeitig!

Aktuelle Informationen aus Ihrer Gemeinde
finden Sie hier im Mitteilungsblatt!

*Ferienzeit – Reisezeit***Ist Ihr Ausweisdokument gültig?**

Ein gültiger Ausweis gehört ins Reisegepäck!





32. AURACHER FERIEN- PROGRAMM 2021



Aufruf an alle Vereine, Verbände und Organisationen, Gruppen, Privatpersonen in der Gesamtgemeinde Aurach

Trotz Corona wollen wir dieses Jahr ein Ferienprogramm mit Unterstützung der Vereine, Verbände, Organisationen, Gruppen, Privatpersonen anbieten. Letztes Jahr war es leider noch nicht möglich, aber vielleicht können wir dieses Jahr ein schönes Programm anbieten.

Wir hoffen deshalb auf Ihre bewährte Mithilfe. Unterstützen Sie das 32. Auracher Ferienprogramm, indem Sie einen Programmpunkt gestalten – soweit es aufgrund der Auflagen möglich ist – ob sportlich, kreativ oder lehrreich. Bitte melden Sie Ihre Aktion bis spätestens **16. Juni 2021** in der Gemeinde.

Die Planungen laufen unter Vorbehalt und den aktuellen Bedingungen. Welche Veranstaltungen wir durchführen können und wie wir dieses Jahr die Anmeldungen gestalten werden, veröffentlichen wir im Juli im Mitteilungsblatt und auf der Homepage. Sollten Sie noch Fragen haben, kontaktieren Sie bitte Susanne Pamler (Tel. 09804/915418, E-Mail: susanne.pamler@aurach.de) oder Sabine Rüger (Tel. 09804/91540, E-Mail: sabine.rueger@aurach.de).

Das Aktions-Anmeldeformular kann auf unserer Homepage www.aurach.de heruntergeladen werden. Im Namen der Gemeinde und vor allem unserer Kinder und Jugendlichen bedanken wir uns schon jetzt für Ihr Verständnis und Ihre Mithilfe.

Amtliche Bekanntmachungen

Rathausbesuch nur noch mit FFP2-Masken

Analog zur Vorschrift in der 12. Bayer. Infektionsschutzmaßnahmenverordnung i. d. F. vom 05.03.2021 dürfen Besucher das **Rathaus nur noch mit FFP2-Schutzmasken** betreten.

Vereinbaren Sie telefonisch einen Termin.

Sie erreichen uns Montag - Freitag von 8.00 bis 12.00 Uhr.

Bürgerbüro: Tel. 09804/9154-24

Standesamt: Tel. 09804/9154-19 oder 9154-13

Zentrale: Tel. 09804/9154-0

Weiterhin gilt, dass für den Rathausbesuch mit dem jeweiligen Sachbearbeiter ein Termin zu vereinbaren und ein Besucherformular auszufüllen ist. Das Besucherformular steht auf der Homepage der Gemeinde Aurach (www.aurach.de/Rathaus & Bürgerservice/Formulare) zum Ausdruck bereit bzw. liegt im Eingangsbereich des Rathauses aus.

Abfallwirtschaft

- **Hausmüllabfuhr:**
Nächste Abholung **Freitag, 04.06.2021** ab 6.00 Uhr.
- **Biomüllabfuhr:**
Nächste Abholung **Mittwoch, 02.06.2021** ab 6.00 Uhr.
- **Grüne Tonne:**
Nächste Abholung **Dienstag, 15.06.2021** ab 6.00 Uhr.
- **Gelber Sack:**
Nächste Abholung **Dienstag, 01.06.2021** ab 6.00 Uhr.
- **Wertstoffhof Öffnungszeiten:**
freitags von 15.15 bis 17.30 Uhr (ganztägig)
- **Grüngut/Gehölzschnitte:**
Häckselfähiges, **nur vollständig entlaubtes Material** kann angefahren werden bei Stefan Kemmettmüller samstags von 9.30 Uhr bis 11.30 Uhr in Aurach auf dem Grundstück gegenüber den Maschinenhallen Richtung Dietenbronn, und bei Otmar Bögelein nach Vereinbarung unter der Tel.-Nr. 0171/5203988 in Weinberg. Es wird ausschließlich naturbelassenes, holziges, häckselfähiges Material angenommen, Thujaheckenschnitt usw. ist zum Häckseln nicht geeignet.

- **An der Siloanlage in Weinberg kann angeliefert werden. Bitte hier nur Grünschnitt (Rasenschnitt) anliefern!** Baumschnitt (auch kleinere Äste) gehört **nicht** in die Siloanlage. Wir bitten auch, im Bereich der Siloanlage keinen Baumschnitt abzulagern. Dieser kann an den bekannten Stellen (s. o. Grüngut/Gehölzschnitte) angeliefert werden.

• Bauschuttdeponie Dietenbronn

Die Bauschuttdeponie ist zu den üblichen Öffnungszeiten samstags in geraden Kalenderwochen von 9.00 Uhr bis 11.00 Uhr bei geeigneten Witterungsverhältnissen geöffnet. Bei Regen am Tag der Öffnung sowie am Tag vor der Öffnung bleibt die Bauschuttdeponie geschlossen.

Im Zweifelsfall bitte den Deponiewart, Herrn Michael Dürner, anrufen (mobil 0160/96270786)!

Soll außerhalb der gewöhnlichen Öffnungszeit Bauschutt oder Erdaushub angeliefert werden, ist dies rechtzeitig, mindestens einen Tag vorher mit Herrn Heckel, Tel. 09804/915426, abzusprechen.

Gebühren: Erdaushub 7,00 Euro/m³, Bauschutt 10,00 Euro/m³, **Mindestgebühr 5,00 Euro je Anlieferung Erdaushub oder Bauschutt.** Bei Anlieferung außerhalb der gewöhnlichen Betriebszeit ist zusätzlich ein Betrag von 18,00 Euro pro Stunde zu entrichten.

Bauschutt-Kleinmengen (bis max. 50 Liter) können im Wertstoffhof Aurach innerhalb der regulären Öffnungszeiten freitags abgegeben werden. Die Mindestgebühr beträgt 1,00 Euro, bei einer Anlieferung von 50 Liter beträgt die Gebühr 3,00 Euro.

Fundsache

An der Tank & Rast AG Frankenhöhe auf der A 6 wurde ein Smartphone, Apple gefunden; abzuholen im Bürgerbüro.

Feuerwehren

FFW Windshofen

Unter Einhaltung der Corona-Bestimmungen findet die nächste Übung statt:
Freitag, 21.05.2021 um 19.30 Uhr im Gerätehaus.



Kirchliche Nachrichten

**Kath. Pfarrgemeinde
St. Peter und Paul, Aurach****Samstag, 22. Mai 2021 –
hl. Rita von Cascia, Ordensfrau***RENOVABIS-Kollekte*

18.30 Uhr Vorabendmesse

+ Anna u. Johann Blank, Sohn Otto u. Verwandte
Ged. + Eltern Albert u. Lena Buckel**Sonntag, 23. Mai 2021 – Pfingsten – Hochfest des Heiligen Geistes***RENOVABIS-Kollekte*

10.00 Uhr heilige Messe Ged. + Franz u. Emma Leis

Ged. + Konrad u. Rosa Hertlein u. Verwandte

18.00 Uhr Maiandacht

Montag, 24. Mai 2021 – Pfingstmontag

10.00 Uhr hl. Messe zu Ehren der Heiligen Familie

17.00 Uhr Familiengottesdienst,

Anmeldung bis Donnerstag, 22. Mai 2021 unter E-Mail
familiengottesdienst.herrieden@t-online.de**Freitag, 28. Mai 2021 – Freitag der 8. Woche im Jahreskreis**

18.00 Uhr Maiandacht

Samstag, 29. Mai 2021 – Samstag der 8. Woche im Jahreskreis18.30 Uhr Vorabendmesse + Franz Zeller, Elt. u. Schw.-Elt. Zeller/
Feuchter

Ged. + August Böckler

Ged. zu Ehren der Lieben Mutter Gottes

Sonntag, 30. Mai 2021 – Dreifaltigkeitsfest

10.00 Uhr hl. Messe + Karl u. Veronika Mader

**Kath. Pfarrgemeinde
Maria Sieben Schmerzen, Weinberg****Sonntag, 23. Mai 2021 – Pfingsten – Hochfest
des Heiligen Geistes – RENOVABIS-Kollekte**

8.30 Uhr hl. Messe + Lorenz Häfner

18.00 Uhr Maiandacht

Montag, 24. Mai 2021 – Pfingstmontag

8.30 Uhr hl. Messe + Albert Binder mit Angehörigen

Dienstag, 25. Mai 2021 – hl. Beda der Erwürdige, hl. Gregor VII., Papst, hl. Maria Magdalena von Pazzi

18.30 Uhr hl. Messe

Mittwoch, 26. Mai 2021 – hl. Philipp Neri, Priester, Gründer des Oratoriums

18.00 Uhr Maiandacht

Sonntag, 30. Mai 2021 – Dreifaltigkeitsfest8.30 Uhr hl. Messe Ged. + Hans u. Rosa Schuster u. Anna,
Martin u. Erich Sorg

18.00 Uhr letzte feierliche Maiandacht

GEMEINSAME PFARRNACHRICHTEN**Jahresrechnung 2019**

Die Jahresrechnung der Kath. Pfarrkirchenstiftung Weinberg wurde von der bischöflichen Finanzkammer Eichstätt fertiggestellt und liegt vom 20. Mai 2021 bis 3. Juni 2021 zur Einsichtnahme im Pfarrbüro auf.

Verabschiedung Ministrantin und Ehrung Kirchenverwaltungsmitglied in Windshofen

Im Rahmen der Messe in der Kapelle „Mater Dolorosa“ Windshofen am Freitag, den 14. Mai 2021, die anlässlich des „Fatima-

tages“, welcher am 13. Mai begangen wird, stattfand, wurde Sarah Messerer aus dem Ministrantendienst verabschiedet. Herr Kaplan Kayoya erklärte, dass sie von 2015 bis 2020 in der Windshofener Kapelle ministriert habe und damit eine wichtige Aufgabe übernommen habe. Er dankte ihr herzlich für ihren langjährigen und stets zuverlässigen Dienst. Herr Herbert Kari nehme mit seiner 25-jährigen Mitgliedschaft bei der Kirchenverwaltung Windshofen bereits seit einem sehr langen Zeitraum eine verantwortungsvolle Tätigkeit zum Wohle der Kapellenstiftung Windshofen wahr, betonte Herr Kaplan Kayoya. Solch unermüdlicher, vorbildlicher Einsatz sei nicht selbstverständlich und verdiene großes Lob, weshalb er ihm ein herzliches „Vergelt's Gott!“ aussprach. Als Zeichen der Anerkennung erhielten beide je eine Urkunde sowie ein kleines Präsent überreicht.

*V. l. n. r.: Herbert Kari, Kaplan Melance Kayoya und Sarah Messerer***Firmung am Freitag, den 14. Mai 2021**

Am Freitag, den 14. Mai 2021, empfingen sieben Jugendliche der beiden Pfarrgemeinden Aurach und Weinberg in der Stiftsbasilika in Herrieden das Sakrament der Firmung. Es wurde ihnen im Auftrag unseres Bischofs Dr. Gregor Maria Hanke OSB von Herrn Pfarrer und Dekan Peter Hauf gespendet; Herr Kaplan Sebastian Braun und Herr Kaplan Melance Kayoya fungierten als Mitzelebanten. Aus der Pfarrgemeinde Aurach wurden Amelie Heib, David Leis, Simon Pfaller, Samira Rexhepi und Marie Schübel sowie aus der Pfarrgemeinde Weinberg Amelie Najdek und Marvin Wäscher gefirmt. Musikalisch gestaltet wurde der Firmgottesdienst von Organistin Aurelia Pelka und der Firmband mit Robby Herrmann, Michael Kiefer und Simon Hufnagel.

*Die Firmlinge mit Herrn Pfarrer und Dekan Peter Hauf, Herrn Kaplan Melance Kayoya und Herrn Kaplan Sebastian Braun und Ministranten*



Lebenshilfe Ansbach bietet Infoabende an

Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung

Der Betreuungsverein gibt an diesem Abend einen Überblick zum Thema rechtliche Betreuung und informiert Sie darüber, wie Sie durch Vorsorgevollmacht und Betreuungsverfügung vorsorgen können. Ein weiterer Schwerpunkt wird das Thema Patientenverfügung sein. Anschließend stehen wir Ihnen für Fragen gerne zur Verfügung.

Donnerstag, 10. Juni 2021, 19.00 Uhr - 20.30 Uhr

Treffpunkt Lebenshilfe, Karlstraße 7, Ansbach, Referentin Silke Skowronek, Dipl.-Pflegerin FH, Vereinsbetreuerin.

Rechtliche Betreuung im Ehrenamt – was kommt auf mich zu?

An diesem Abend erhalten Sie einen Überblick über das Thema rechtliche Betreuung sowie die Aufgabenbereiche, die auf ehrenamtliche Betreuerinnen und Betreuer zukommen können. Die Veranstaltung richtet sich an Interessierte, die überlegen, ehrenamtlich eine rechtliche Betreuung zu übernehmen oder vor Kurzem eine rechtliche Betreuung übernommen haben. Im Anschluss an den Vortrag besteht die Möglichkeit zum Austausch.

Dienstag, 15. Juni 2021, 19.00 Uhr - 20.30 Uhr

Treffpunkt Lebenshilfe, Karlstraße 7, Ansbach, Referentin Catja Schühlein, Sozialpädagogin FH, Vereinsbetreuerin

Ehrenamtscafé für ehrenamtliche rechtliche Betreuerinnen und Betreuer

Thema des Ehrenamtscafés wird sein: Aufgabenkreis Vermögenssorge. Was muss ich als rechtlicher Betreuer beachten? Neue Teilnehmer sind herzlich willkommen!

Freitag, 25. Juni 2021, 18.00 Uhr - 20.00 Uhr

Treffpunkt Lebenshilfe, Karlstraße 7, Ansbach, Referentin Maika Holz, Volljuristin, Vereinsbetreuerin

Bitte melden Sie sich bei allen Terminen (auch beim Ehrenamtscafé) unter Telefon 0981/4663 1701 oder E-Mail: betreuungsverein@lebenshilfe-ansbach.de **verbindlich** an. Falls die Veranstaltungen pandemiebedingt nicht vor Ort stattfinden können, bieten wir diese alternativ online per MS-Teams an.

Evang.-Luth. Kirchengemeinde Weißenkirchberg



Pfingstsonntag, 23. Mai 2021

9.30 Uhr Gottesdienst (mit Pfarrer Balzer)

Pfingstmontag, 24. Mai 2021

9.30 Uhr Gottesdienst (mit Pfarrer Oechslen)

Sonntag, 30. Mai 2021

9.30 Uhr Gottesdienst (mit Pfarrer Balzer)

Das Pfarrbüro ist Mittwoch, den 26. Mai 2021 und am 2. Juni 2021 geschlossen.

Ein schönes Pfingstfest. Ihr Pfarramt Weißenkirchberg

Evang.-Luth. Kirchengemeinden Dombühl und Kloster Sulz



Samstag, 22. Mai 2021

Beichte zur Konfirmation 2020 zuerst, dann folgt Beichte zur Konfirmation 2021.

Uhrzeiten stehen noch nicht ganz genau fest ... geplant wären ca. 18.30 Uhr und 19.30 Uhr.

Pfingstsonntag, 23. Mai 2021

9.30 Uhr Festgottesdienst zur Konfirmation 2021 in der Marienkirche in Kloster Sulz

17.30 Uhr Spruchauslegung zur Konfirmation

Pfingstmontag, 24. Mai 2021

9.30 Uhr Festgottesdienst zur Konfirmation 2020 in der Marienkirche in Kloster Sulz

17.30 Uhr Spruchauslegung zur Konfirmation

Hinweisen möchten wir auf unsere Online-Gottesdienste unserer Kirchengemeinde auf YouTube unter „und ob ich schon wanderte im DigiTal!“.

In seelsorgerischen Fällen steht Herr Lindner Ihnen auch außerhalb der Bürozeiten unter der Telefonnummer 09868/394 zur Verfügung.

Pfarramt der KG Dombühl/Kloster Sulz i. A. Sabine Strauß

Konfirmation 2021

Pfingstsonntag, den 23. Mai 2021
um 9.30 Uhr in der Marienkirche in Kloster Sulz

Annika May, Bortenberg
Lia-Jolie Hörner, Dombühl
Marion Scheel, Dombühl
Felix Fagner, Dombühl
Toni Hörber, Bortenberg
Finn Schurz, Dombühl

Konfirmation 2020

Pfingstmontag, den 24. Mai 2021
um 9.30 Uhr in der Marienkirche in Kloster Sulz

Leonie Dürnberger, Dombühl
Lisa Fagner, Dombühl
Mona Lehr, Baimhofen
Clara-Luisa Mitlacher, Dombühl
Michelle Rogner, Dombühl
Sara Scheuermann, Dombühl
Christopher Busch, Dombühl
Leon David, Schillingsfürst
Florian Strauß, Kloster Sulz
Taner Ülüdag, Dombühl
David Wittmann, Dombühl

Evang.-Luth. Pfarramt Feuchtwangen



Freitag, 21. Mai 2021

15.00 Uhr Start Konfi-Kurs f. Konfi 2022; Pfarrerin Daniela Bachmann + Pfarrer Jörg Herrmann

Sonntag, 23. Mai 2021

10.00 Uhr **Stiftskirche:** Gottesdienst mit Vorstellung der neuen regionalen Vereinbarung mit Abendmahl (Wein); Dekan Martin Reutter, Pfarrer Jörg Herrmann + Prediger Jochen Kümmerle

11.30 Uhr **Johanniskirche:** Taufgottesdienst

12.30 Uhr **Johanniskirche:** Taufgottesdienst

10.00 Uhr **Nur digital auf YouTube@bayernevangelisch**
Bayerischer Kirchentag am Hesselberg (entgegen der Ankündigung findet KEINE Übertragung im BR-Fernsehen und BR-Rundfunk statt!)

Mittwoch, 26. Mai 2021

19.00 Uhr **Stiftskirche:** Abendandacht; Dekan Martin Reutter

Freitag, 28. Mai 2021

ABGESAGT: Jugendfreizeit Nordsee; Diakon Hendrik Jarallah

Unsere Freizeit für Ihre Sicherheit
Feuerwehr-NOTRUF 112



Vereine und Verbände

**SV 67 Weinberg**

Einladung der Mitglieder des SV 67 Weinberg zur **53. Mitgliederversammlung am Sonntag, 13.06.2021 um 18.00 Uhr** am Sportplatz des SV Weinberg. (Bei schlechtem Wetter in der Schulturnhalle in Weinberg.)

Die Versammlung findet unter den gültigen Hygieneregeln statt.

Tagesordnung:

1. Eröffnung der Versammlung und Totengedenken, 2. Jahresbericht der Vorstandschaft, 3. Jahresbericht des Kassiers, 4. Entlastung der Vorstandschaft, 5. Neuwahlen der Vorstandschaft, 6. Wünsche, Anträge, Sonstiges

Sportheim Weinberg

23./24. Mai 2021 | 11.00 bis 14.00 Uhr

**Leider auch 2021 kein Pfingstfest ...
... dafür Mittagstisch TO GO**

Schnitzel Wiener Art mit Pommes oder Kartoffelsalat und gemischten Salat	10,00 €
Cordon bleu mit Pommes oder Kartoffelsalat und gemischten Salat	11,50 €
Fränkisches Schäufele mit Kloß und gemischten Salat	11,50 €
Tafelspitz mit Meerrettichsoße und Bouillonkartoffeln	11,50 €
Gebratene Hähnchenbrust mit Spargelrahm und Bandnudeln	11,50 €
Pfannkuchen (vegetarisch), gefüllt mit grünem Spargel, Kirschtomaten und Ziegenkäse	9,50 €
Tiramisu	3,50 €

VORBESTELLUNGEN BIS PFINGSTFREITAG!

Vorbestellungen bei Ingo: **Tel. 0 15 90/1 78 79 77
oder 0 98 04/9 39 26 88.**

Auf eure Bestellung freut sich der Förderverein SV 67 Weinberg e. V.



NACHRUF

Der Gesangverein Weinberg
trauert um

Robert Hailmann

Wir verlieren einen langjährigen aktiven
und engagierten Sangesbruder.

Unsere Anteilnahme gilt seiner Familie.

Wir werden ihn in bester Erinnerung behalten.

Gesangverein 1886 Weinberg e. V.
Die Vorstandschaft

Kinder- und Jugendförderverein Weinberg

Die **Generalversammlung des Kinder- und Jugendfördervereins Weinberg e. V.** findet am **Donnerstag, den 08.07.2021 um 19.00 Uhr** in der **Gaststätte Wendhack in Bortenberg** statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung, 2. Bericht des ersten Vorstandes, 3. Bericht des zweiten Vorstandes, 4. Bericht des Kassiers, 5. Bericht der Kassensprüfer, 6. Entlastung des Kassiers, 7. Entlastung der Vorstandschaft, 8. Nachholung der Neuwahlen für das Jahr 2020, 9. Besprechung des geplanten Herbstbasars 2021, 10. Wünsche, Anträge, Sonstiges.

Wir laden alle Mitglieder und auch Interessierte sehr herzlich zu unserer Veranstaltung ein.

gez. Vorstandschaft Kinder- und Jugendförderverein Weinberg e. V.

Sonstiges

Das BiZ informiert:**Ausbildungs- und Studienmöglichkeiten
in der Bundesagentur für Arbeit
sowie im hauseigenen IT-Systemhaus**

Das BIZ der Agentur für Arbeit Ansbach-Weißenburg informiert regelmäßig in Skype-Vorträgen über interessante Ausbildungsberufe. Die kommenden Veranstaltungen vermitteln alles Wissenswerte über eine berufliche Karriere in der Bundesagentur für Arbeit (BA).

Am 09.06.2021 geht es um Ausbildungs- und Studienmöglichkeiten in der BA

Für Ausbildungsinteressierte von 15.30 Uhr bis 16.15 Uhr Fachangestellte für Arbeitsmarktdienstleistungen, für Studieninteressierte von 16.30 Uhr bis 17.15 Uhr Beratung für Bildung, Beruf und Beschäftigung (Bachelor of Arts) Arbeitsmarktmanagement (Bachelor of Arts).

Am 10.06.2021 informiert das BIZ über Möglichkeiten im IT-Systemhaus

Für Ausbildungsinteressierte von 15.30 Uhr bis 16.15 Uhr Fachinformatiker für Anwendungsentwicklung Fachinformatiker für Systemintegration Fachinformatiker für Daten- und Prozessanalyse, für Studieninteressierte von 16.30 Uhr bis 17.15 Uhr Informatik (Bachelor of Science) Wirtschaftsinformatik (Bachelor of Science) IT-Management – Verwaltungsinformatik (Bachelor of Arts). Anschließend gibt es jeweils noch genügend Zeit für offene Fragen an die Referenten. Die Teilnahme ist kostenlos und unverbindlich, lediglich eine Anmeldung bis 07.06.2021 ist erforderlich unter Weissenburg.BIZ@arbeitsagentur.de. Danach wird der Link mit den Zugangsdaten zum Skype-Vortrag verschickt.

**Landesbund für Vogelschutz in Bayern – Kreisgruppe Ansbach
Schilder sollen vom Aussterben
bedrohter Arten helfen**

In einer Gemeinschaftsaktion werden Schilder in den Wiesenbrüteregebieten an der Altmühl bei Leutershausen und Aurach aufgestellt, um seltene und vom Aussterben bedrohte Arten die notwendige Ruhe zu verschaffen. Spaziergänger sollten die Brutgebiete meiden und Hunde anleinen, um bedrohte Vogelarten zu schützen

In dem als „Brunst/Schwaigau“ bezeichneten Gebiet brüten Arten wie der Große Brachvogel, Kiebitz oder der Wiesenpieper, die in der Roten Liste aufgeführt sind, das heißt sie sind vom Aussterben bedroht.

Dachdecker-Zimmerer & Malerbetrieb

Wir Renovieren Ihr Zuhause Fachgerecht

Dacheindeckungen • Dachdämmungen • Spenglerarbeiten

Fassaden • Fassadenanstriche • Putzbeschichtungen

BAYER Hausrenovierungen GmbH
Jetzt 10% KfW Zuschuss sichern

Marktstr. 1

74579 Fichtenau

07962-71 05 94

www.bayer-direkt.eu E-Mail: bayer-info@t-online.de

ben bedroht. Diese Arten sind so schwerwiegend bedroht, dass sie in absehbarer Zeit aussterben werden, wenn die Gefährdungsursachen fortbestehen. Ein Überleben in Bayern kann nur durch sofortige Beseitigung der Ursachen oder wirksame Schutz- und Hilfsmaßnahmen für die Restbestände dieser Arten gesichert werden.

Bei den Wiesen handelt es sich um eines der letzten und bedeutendsten Brutgebiete dieser Arten in Süddeutschland. Daher werden im Wiesenbrütergebiet an den Wegen in einer Gemeinschaftsaktion von den Gemeinde Leutershausen und Aurach sowie der LBV-Kreisgruppe Ansbach und dem Naturschutzgroßprojekt „chance.natur – Lebensraum Mittelfränkisches Altmühltal“ Schilder aufgestellt, die auf das bayernweit geltende Betretungsverbot (Art. 30 BayNatSchG) von landwirtschaftlichen Flächen während der Nutzzeit und das Störungsverbot von geschützten Arten gemäß § 44 BNatSchG hinweisen. Die Aktion wird von den Naturschutzbehörden unterstützt. Bei Wiesen gilt das Betretungsverbot in Zeiten des Aufwuchses, also auch nach der Mahd. Das Verbot gilt zudem auch für Hunde und Reiter.

„Sieben der neun im Altmühltal vorkommenden Wiesenbrüter sind vom Aussterben bedroht und die nächsten paar Jahre sind unsere letzte Chance, die Arten zu retten“, so Markus Bachmann, Wiesenbrüterberater und Vorsitzender der LBV-Kreisgruppe Ansbach. Und auch Sie können mithelfen, indem Sie den Appell von Markus Bachmann folgen: „Meiden Sie während der Brutzeit zwischen Ende März und Ende Juni Wiesenbrütergebiete, wie die Altmühl-, Wörnitz und Rezatwiesen sowie die Wiesen bei Aurach und Leutershausen. Leinen Sie ihre Hunde an und versuchen Sie Störungen zu vermeiden.“ So leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Erhalt dieser selten gewordenen Vögel. Da Wiesenbrüter sehr anfällig für Störungen sind, soll durch die Schilder gezielt auf das Betretungs- und Störungsverbot hingewiesen werden. Die Elterntiere werden durch Menschen und Hunde aufgeschreckt und verlassen das Nest. Dadurch kühlen die Eier aus oder werden Fressfeinden überlassen. Störungen durch Erholungssuchende und andere Freizeitaktivitäten zählen neben Brutverlusten durch die landwirtschaftliche Nutzung und natürlichen Fressfeinden sowie der Beeinträchtigung der Lebensräume durch raschere Austrocknung, Intensivierung der Nutzung und Strukturverarmung zu den wichtigsten Gründen für den Rückgang der Arten.

Um dem Bestandsrückgang entgegenzuwirken, setzt sich der LBV (Landesbund für Vogelschutz) zeitaufwendig für die bedrohten Tiere ein, so werden Nester ausfindig gemacht und markiert. Die informierten Landwirte lassen die Nester bei der Bewirtschaftung außen vor. „Ohne die Mithilfe der Landwirte wäre Wiesenbrüterschutz, wie er bei uns in Ansbach praktiziert wird, nicht möglich“, so Markus Bachmann. Mit den Landkreisen, den Naturschutzbehörden, den Gemeinden und dem Landschaftspflegeverband wird zudem an Lebensraumverbesserungen für die Arten gearbeitet. Hierfür wurde das übergreifende Natur- und Artenschutzprojekt „chance.natur Lebensraum Mittelfränkisches Altmühltal“ auf den Weg gebracht, das mit finanzieller Förderung durch Bund und Land den Schutz der Wiesenbrüter im Altmühltal zwischen Colmberg und Trommetsheim zum Ziel hat.

Gerne können Sie auch aktiv mithelfen beim Wiesenbrüterschutz, die LBV-Kreisgruppe Ansbach ist auf der Suche nach weiteren Wiesenbrüterberatern. Sie wollen sich bei der LBV-Kreisgruppe



1x pro Woche kostenfreier Bürgertest

Wo: Hallenbad | Gustav-Wellkopf-Schule
Alter Postberg 7
91578 Leutershausen



Testzentrum
„Bürger für Bürger Leutershausen“
Kooperation aus
der Stadt-Apotheke,
der Stadt Leutershausen,
der ev. Kirchengemeinde
und örtlichen Vereinen

Jetzt Termin vereinbaren:

- ▶ QR-Code scannen oder
www.apotheke-leutershausen.com
- ▶ Testung nur symptomfrei
- ▶ Geschultes Personal
- ▶ Inkl. Testzertifikat per E-Mail
- ▶ Bei Fragen: Frau Krach 0172 9826789
Freecall 0800 2040666

Öffnungszeiten:

- ▶ Mo. – Fr.: 8 – 10 Uhr und 17 – 19 Uhr
- ▶ Sa./So.: 17 – 19 Uhr



Ansbach engagieren oder haben einfach nur Fragen? Schauen Sie vorbei auf unserer Homepage unter: ansbach.lbv.de oder schreiben Sie uns unter ansbach@lbv.de.

Wenn Sie mehr über das Naturschutzprojekt „chance.natur“ wissen möchten, besuchen Sie die Projekthomepage: www.lebensraum-altmuehlal.de, Landesbund für Vogelschutz in Bayern e. V. – Kreisgruppe Ansbach, Pfarrstraße 11, 91522 Ansbach, Tel. 0981/7222.

Unser Gutschein für Sie

20%
auf ein vorrägliches
Sonnenprodukt
Ihrer Wahl!

Rabattsonne
ausschneiden und sparen!

Wir haben passende
Sonnenschutzprodukte
für jeden Hauttyp von verschiedenen
Herstellern vorrätig!

**Kommen Sie vorbei -
wir beraten Sie gerne!**

Ein Gutschein pro Haushalt auf vorräthige Sonnenprodukte einlösbar.
Nicht kombinierbar mit anderen Rabattaktionen! Gültig bis 04.06.2021



Gustav-Weißkopf-Apotheke

Apothekerin Isabel Holzmeier e.K.
Steinweg 2 | 91578 Leutershausen
Telefon: 0 98 23 - 92 62 470
E-Mail: info@gustav-weisskopf-apotheke.de



24h Betreuung zu Hause
aus Osteuropa

NIEDERLASSUNG ANSBACH

Georg-Oberer-Weg 32
91522 Ansbach
Tel. 0981 9392791-0
www.sozialagentur-nw.de

**Sozialagentur
Nordwürttemberg**

Info & Beratung vor Ort kostenlos und unverbindlich

- Fliegengitter
- Fenster / Rollläden
- Haus-/Zimmertüren
- Terrassenverglasungen

... seit
20 Jahren

Hoffmann

Verkauf · Montage · Service

Aurach / Weinberg
Tel. 09804 2266999
Mobil 0170 4888080



KRANKENFAHRTEN

DIALYSEFAHRTEN

REHAFAHRTEN

GROSSRAUMFAHRTEN

BIS 8 PERSONEN

AIRPORT-SHUTTLE

MIETWAGENUNTERNEHMEN
INH. THOMAS LINNER
ASTERNWEG 12
91589 AURACH
TEL 0 98 04 - 91 57 90
FAX 0 98 04 - 91 57 92

LEONROD 20
90599 DIETENHOFEN
TEL 0160 4 72 23 05

www.linner's-fahrservice.de
info@fahrservice-linner.de

Bestattermeister
Würdinger
BESTATTUNGEN

Hintere Gasse 2 • 91567 Herrieden

(09825) 20 30 870

(09825) 20 30 871

info@wuerdinger-bestattungen.de
www.wuerdinger-bestattungen.de



Memento mori
Sei dir der Sterblichkeit bewusst!

Ein Thema,
das uns alle angeht ...
Bestattungsvorsorge



Zufluchtsstätte-
**FRAUENHAUS
ANSBACH** Tag +
Nacht
Tel. 0981/95959

**BERATUNG, HILFE,
SCHUTZ UND
UNTERKUNFT**

BEI HÄUSLICHER GEWALT UND
(EX-) PARTNER-STALKING.

BITTE BEACHTEN

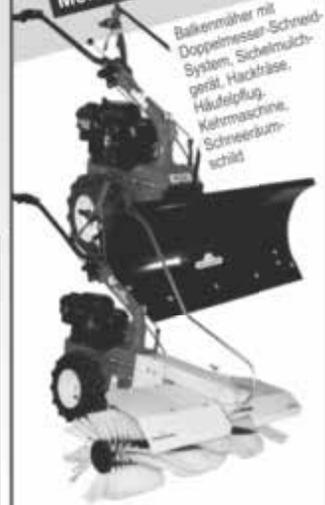
**Handel
Dienstleistung
Technik
Verkauf**

Ihr Helfer
für Haus
und Hof

M 220

Mehrzweckgerät

Balkenmäher mit
Doppelmesser-Schneid-
System, Sichelmähd-
gerät, Hackfräse,
Häufelplug,
Kehmaschine,
Schneebum-
schüt



Beratung, Verkauf, Service

RANGAU

Motorgeräte GmbH

91522 Ansbach, Würzburger Landstr. 28
Telefon 09 81/4 60 95 10, Fax 4 60 95 09

MAIER
GERÜSTBAU
KRANVERLEIH

Wir suchen Verstärkung für unser Team m/w/d

**Gerüstbauer
Gerüstbauhelfer
Auszubildende**

Bewerbung telefonisch unter 09853/15 64
oder schriftliche per E-Mail an:
info@geruestbau-maier.de

**Achtung
Haus- und Wohnungsbesitzer!**

Sie wollen Ihre Immobilie verkaufen???
Kostenlose Immobilienbewertung
Nutzen Sie unsere über 25-jährige Erfahrung!
Fa. Meier UH-Immo. Tel. 0981/46190-26
www.UH-immobilien.de

**SPENGLEREI
BREITINGER**

- Verkleidungen von Gauben,
Kaminen und Fassaden
- Metall- und Flachdächer
- Dachrinnen
- Abdichtungen
- eigenes Gerüst

Sven Breitinger

Friedrich-Ebert-Str. 59 - 91626 Schopfloch

Tel. 0 9857/9768780 - Fax 9768779 - Mobil 0171/9943563

www.spenglerei-breitinger.de - info@spenglerei-breitinger.de



**STADT-APOTHEKE
LEUTERSHAUSEN**
APOTHEKER WOLFGANG REDLIN e.K.
Homöopathie und Naturheilverfahren

HiToP® PNP

Montag. 07.06.2021
POLYNEUROPATHIE
Telefonischer Beratungstag
Bei Kribbeln, Brennen und tauben Füßen!

- Enorme Schmerzlinderung bei krankheitsbedingten Nervenschädigungen (Diabetes, Schlaganfall, Parkinson, Restless Legs)
- Unkomplizierte Anwendung des HiToP®191 bequem zu Hause
- Stark erhöhte Stoffwechselförderung
- Nachweisliche Zell-Regeneration (70% von 600 Behandelten schmerzfrei)

Jetzt günstigen Testmonat sichern!

*Bitte vereinbaren Sie mit uns vorab Ihren Telefontermin! *Keine Diagnostik*

Freecall: 0800 - 20 40 666
Telefon: 0 98 23 - 92 07-0
Telefax: 0 98 23 - 92 07-77
info@apotheke-leutershausen.com
www.apotheke-leutershausen.com

Arzneimittel vorbestellen mit WhatsApp (0151 / 42 36 44 76)

f /apothekeleutershausen



**Bestattungen
Hahn**

24 Std. erreichbar

Komplettbetreuung im Trauerfall

Schnelldorf - 07950 - 302
Feuchtwangen - 09852 - 908566

Kostenlose Beratung - auch bei Ihnen zu Hause
Erledigung sämtlicher Formalitäten - Vorsorge

FEUCHTER
GmbH & Co. KG
ELEKTROTECHNIK SOLARSTROM

Post • Lotto • Schreibwaren • Geschenkartikel

Gartenweg 19 • 91589 Aurach • Tel. 0 98 04/5 03 • info@feuchter-elektro.de

Wir haben geschlossen
von Dienstag, 25.05. bis einschl. Do., 27.05.2021.
Ab Freitag, 28. Mai 2021 sind wir wieder für Sie da.

ÖFFNUNGSZEITEN LADENGEWÄRT GARTENWEG 10:

Mo. bis Sa.	von	9.00 bis 12.00 Uhr
Mi.	von	9.00 bis 12.00 Uhr u. 15.00 bis 18.00 Uhr
Fr.	von	9.00 bis 12.00 Uhr u. 15.00 bis 18.00 Uhr



fichtner
der Ideen-Schreiner

Ihr Bett lässt sich aus massivem Holz, schadstofffrei bauen.
Fragen Sie uns!

Schlafen Sie gut ?

Beratung, Ideen und Angebot gratis - auch bei Ihnen zu Hause

91567 Herrieden Industriestraße 1 Tel 09825 / 9222-0
www.schreinerei-fichtner.de
info@schreinerei-fichtner.de

Wahre Werte - echte Meister
Von Ihrem Innungsschreiner

Dinkelsbühler Baustoffzentrum



- Farbmischservice
- Flexibler Lieferservice
- Mietgeräte-Service
- Montageservice
- Baustahlmatten Biege- & Schneideservice
- Schüttgüterboxen
- Aufmaß-Service
- Drive-In Baustofflager
- Kompetente Fachberatung
- Betontankstelle für Kleinmengen

DINKELSBÜHLER BAUSTOFFZENTRUM GmbH
Wassertrüdingen Straße 63
91550 Dinkelsbühl
Telefon: 09851 / 58 97 90 - 0
Telefax: 09851 / 58 97 90 - 90
E-Mail: info@dkb-bz.de

Öffnungszeiten
Mo - Fr 07:00 - 18:00 Uhr
Sa 08:00 - 13:30 Uhr

UNSERE SERVICELEISTUNGEN

- Hoch- und Tiefbau
- Innenausbau
- Betontankstelle
- Garten- und Landschaftspark

www.dkb-bz.de



Gasthaus „Zur Linde“ Aurach, Catering

Samstag Schaschlik

Sonntag 11.00 Uhr bis 14.00 Uhr
**Zwiebelrostbraten, Kalbsbäckli,
Auracher Lendenpfännle, Triologi vom Filet
(Rind, Kalb, Schwein), Zander,
Spargelgerichte, Rehbraten, Rehmedaillons**
und unsere reichhaltige Speisekarte.

Unsere Speisekarte können Sie ab
Freitagnachmittag in unserem Aushang lesen.

**Bei schönem Wetter ist unser Biergarten
Sonntag und Montag geöffnet!**

Wir bieten aber weiterhin TO GO an!

bleiben Sie gesund! Auf Ihren Besuch freut sich
Fam. Baumgärtner, Tel. 0 98 04/2 25